

中国宗教

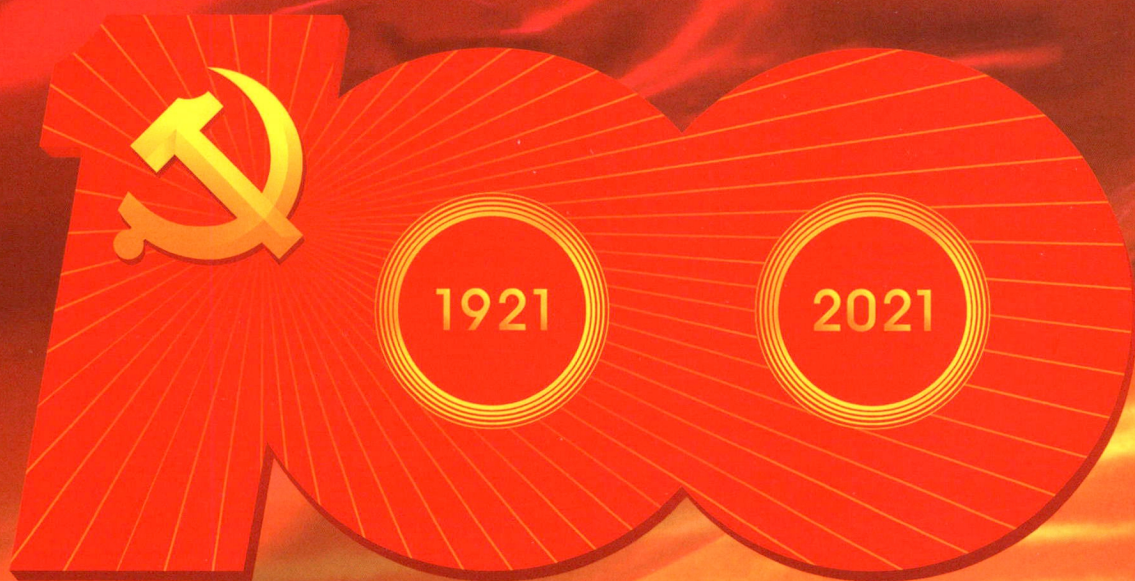


Q K 2 1 2 7 0 8 6

2021年
总第259期

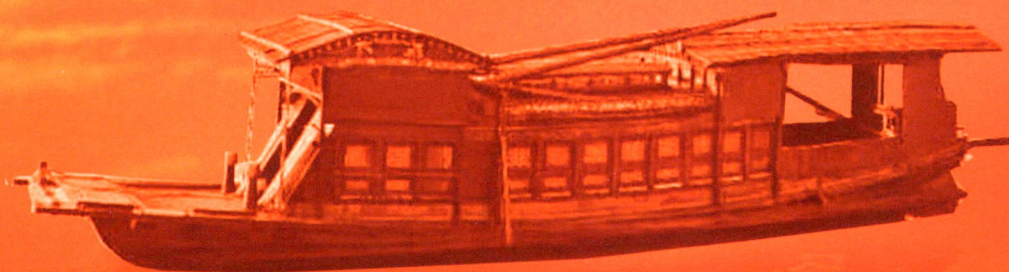
6

CHINA RELIGION



庆祝中国共产党成立100周年

The 100th Anniversary of the Founding of The Communist Party of China



“微言宗教”公众号

photo.chinareligion.cn

中国宗教图片库

www.chinareligion.cn

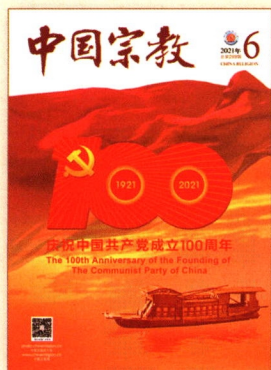
中国宗教网

万方数据

中国宗教

CHINA RELIGION

赵朴初题写刊名
2021年第6期 / 月刊 / 总第259期



主管主办 国家宗教事务局
编辑出版 中国宗教杂志社

社长 刘金光
主编 胡绍皆

本期统筹 卢晓容
美术编辑 段志佳
司博文
英文翻译 张靖

采编部电话 010 64095212
010 64095213
010 64095302
办公室电话 010 64095205
010 64095223
发行部电话 010 64095208
010 64095239
征订邮箱 xu_jundong@163.com

户名 中国宗教杂志社
开户行 北京工行鼓楼支行
账号 0200003209014484255

地址 北京西城区后海北沿44号院
邮编 100009
电子信箱 chinareligion1995@163.com

国内发行 各地邮局、本社发行部
邮发代号 82-44
国外发行 中国国际图书贸易总公司
(北京399信箱)
国外发行代号 Q6462
印刷 廊坊市佳艺印务有限公司

中国宗教(月刊)
本期出版 6月28日

法律顾问 上海市锦天城(北京)律师事务所
陈文超律师

国内统一刊号 CN11-3598/D
国际标准刊号 ISSN1006-7558
广告经营许可证 京西工商广字第0429号

国内 ¥26元 国外 US\$18 港澳台地区 US\$12

万方数据

目录

特稿

- 4 庆祝中国共产党成立100周年
全国性宗教团体联席会议召开第十六次会议
- 5 激发爱党爱国爱社会主义热情 增强坚持我国宗教中国化信心
/ 王作安

时评

- 8 风雨同舟 砥砺前行
宗教界与中国共产党同心同行的百年历程 / 张弩

专题

- 10 庆祝中国共产党成立100周年 开展爱党爱国爱社会主义主题教育
全国性宗教团体联席会议第十六次会议发言摘编
- 10 扎实推进新时代佛教中国化
积极助力新征程开局起步 / 演觉
- 12 弘扬道教界爱党爱国爱教优良传统
积极引导道教与社会主义社会相适应 / 李光富
- 13 爱党传统彰显光荣历史 凝聚力量助推伊斯兰教中国化 / 杨发明
- 14 将天主教界党史学习和“三爱”主题教育推向新高度 / 马英林
- 15 秉承基督教爱国爱教优良传统 与党同心同德与人民同向同行
/ 吴巍
- 16 坚定爱党爱国同心同行 努力开拓创新服务社会 / 吴建荣

人物

- 18 赵朴初:伟大的爱国主义者、中国共产党的亲密朋友 / 陈长松
- 22 肝胆相照 荣辱与共
记爱党爱国爱社会主义的光辉榜样傅铁山主教 / 刘元龙

理论

- 24 党的百年宗教工作创新推进的历程与经验 / 蒲长春

专栏

- 27 加强党对宗教工作的领导
服务全面建设社会主义现代化国家福建篇章 / 冀萌新
- 29 以六个“强化”大力推进坚持我国宗教中国化走深走实 / 曹国庆
- 32 宁波市:用心讲好新时代宗教故事 积极推进宗教中国化进程
/ 浙江省民宗委
- 34 广东省道教协会:始终唱响爱党爱国爱社会主义主旋律
/ 广东省民宗委

法治

- 37 提高宗教工作法治化水平是规范宗教事务管理的根本保障
/ 冯玉军 刘焱
- 42 打造宗教人才培养主阵地
《宗教院校管理办法》对做好宗教院校工作的指导意义 / 孙钢
- 44 学习贯彻《宗教教职人员管理办法》
深入推进新时代佛教中国化 / 中国佛教协会

交流

- 46 新昌佛教对当代佛教中国化的启示和意义 / 徐文明
- 49 打造文化品牌 探索宗教中国化扬州实践 / 朱建明 曹云梅
- 52 青岛:坚持宗教中国化方向 深入开展“四进”活动 / 王蓓娜
- 55 文脉融通 五教同光
中华优秀传统文化浸润下的广州宗教 / 广州市民宗局
- 58 贯彻“两山思想” 建设生态寺院 / 印可

基层工作

- 61 湖北黄梅：坚持宗教中国化方向 着力发挥宗教正能量
/ 中共黄梅县委统战部 黄梅县民宗局
- 62 台州市路桥区：专业托管模式促宗教活动场所“科学消防”
/ 台州市路桥区民宗局
- 63 南京市江宁区麒麟街道：
“五强五促”为宗教活动场所安全保驾护航 / 南京市民宗局

论坛

- 64 宗教界加强“四史”学习的路径 / 李智
- 66 佛教伦理对构建中国环境伦理体系的启示 / 周湘雁翔
- 68 道教中节俭惜粮反对浪费的文化内涵 / 隋玉宝

文化

- 70 大运河沿岸的传统音乐类非遗与宗教文化 / 商蕤
- 72 古代丝绸之路与佛教医学的交流传播 / 钟子轩
- 74 海丝绸之路上的宗教音乐传播 / 崔飞
- 76 宗教文化对中国传统园林的影响 / 王璐璐

研究

- 78 关于推进佛教中国化的若干思考 / 本性
- 80 早期佛教中国化的理论创新与实践
《牟子理惑论》中的“譬喻”研究 / 吴东碧

悦读

- 82 不断坚持和发展中国特色社会主义宗教理论
评《中国特色社会主义宗教理论专题研究》 / 濮工

史鉴

- 84 中国共产党的宗教理论与政策发展的历史性成就 / 卓新平

宗教知识

- 89 《古兰经》在中国的翻译与抄本

胜迹

- 90 红色衡山 薪火相传
南岳佛教的爱国爱教之路 / 衡阳市南岳区民宗局
- 94 一座百年天主堂的反帝爱国自立史
记安徽省安庆市迎江区天主教堂 / 中共安庆市委统战部（安庆市民宗局）

艺苑

- 96 庆祝中国共产党成立100周年书画作品选登（一）

稿件凡经本刊使用，即视作者同意授权本刊代理其作品电子版的互联网传播权；本刊支付的稿费已包括上述使用方式的稿费。本刊所付作者的稿酬包括纸质及数字形态出版的《中国宗教》杂志的稿酬。未收到稿酬的作者请与杂志社联系。投稿本刊请尽量通过email，来稿一律不退。转载本刊文章和图片，请事先取得作者或本刊许可。杂志如有缺页、破损、装订错误等印装质量问题，请寄回我社予以免费调换。

更多实时宗教资讯请点击中国宗教网 www.chinareligion.cn

SPECIAL REPORT

National Religious Organizations Joint Conference Holds the 16th Meeting to Celebrate the 100th Anniversary of the Founding of the Communist Party of China 4
Arousing Enthusiasm for Loving the Party, the Country, and Socialism, Strengthening Confidence in Developing China's Religions in Chinese Context 5

COMMENTS

Religious Communities' Centuria Journey of Walking Hand-in-Hand with the Party 8

TOPICS

Excerpts from the Speeches at the 16th National Religious Organizations Joint Conference 10

CELEBRITY

Mr. Zhao Puchu: A Great Patriot and Close Friend of the Communist Party of China 18
Remembering Bishop Fu Tieshan, A Great Example of Loving the Party, the Country, and Socialism 22

THEORY

The Progress and Experience of the Party's Innovative Advancement of Religious Work in the Past Century 24

SPECIAL COLUMN

Strengthening Party's Leadership in Religious Work for the Construction of Modern Socialist Country: A Fujian Practice 27
Taking Six Deeper and More Practical Measures to Enhance the Development of Chinese Religions in Chinese Context 29
Ningbo: Telling a Good Story and Actively Promoting the Development of Chinese Religions in the New Era 32
Guangdong Provincial Daoist Association: Keep Singing the Melody of Love for the Party, for the Country, and for Socialism 34

RULE OF LAW

To Advance Rule of Law in Religious Work Is a Fundamental Guarantee for Standardized Management of Religious Affairs 37
Building Key Bases to Cultivate Religious Talents: On the Instructive Significance of Measures for the Administration of Religious Institutions 42
Study and Implement Measures for the Administration of Religious Personnel to Advance the Development of Buddhism in Today's Chinese Society 44

COMMUNICATION

The Inspiration and Significance of Xinchang Buddhism for the Development of Contemporary Chinese Buddhism 46
Creating a Cultural Brand and Exploring a Yangzhou Model of Adapting Religions to Contemporary Chinese Society 49
Qingdao: Keep Developing China's Religions in Chinese Context and Boost "Four Advances" Activities 52
Guangzhou's Practice of Saturating Religions with Today's Chinese Society 55
Implementing the "Two Mountains" Theory and Forging an Ecological Monastery 58

GRASSROOT WORK

Huangmei, Hubei: Make Full Use of the Positive Energy of Religions by Adhering to the Principle of Developing Chinese Religions in China's Context 61
Luqiao, Taizhou: Promoting "Scientific Fire Prevention" at Religious Activity Sites through Professional Trustee Model 62
Qilin Community, Jiangning, Nanjing: Providing Security for Religious Venues through "Five Strengths" and "Five Enhancements" 63

FORUM

Approaches for Religious Communities to Heighten the Learning of "Four Histories" 64
Inspiration from Buddhism Ethics for the Systematic Construction of Chinese Environmental Ethics 66
The Cultural Significance of Daoist Practice of Frugality and Reducing Food Waste 68

CULTURE

Traditional Music along the Grand Canal as Intangible Cultural Heritage and Religious Culture 70
The Ancient Silk Road and the Communication and Dissemination of Buddhist Medicine 72
The Ancient Maritime Silk Road and the Exchange and Transmission of Religious Music 74
The Impact of Religious Culture on Traditional Chinese Gardens 76

RESEARCH

Some Reflections on Developing Chinese Buddhism in Today's Chinese Society 78
An Early Theoretical Innovation and Practice of Buddhism in Chinese Context: A Study of "Metaphor" in Master Mou's Li Huo Lun 80

READING

A Review of Monographic Study on Socialist Religious Theory with Chinese Characteristics 82

HISTORICAL REFERENCE

The Communist Party of China and Its Development on Religious Theories and Religious Policies 84

KNOWLEDGE OF RELIGION

Translation and Transcription of the Qur'an 89

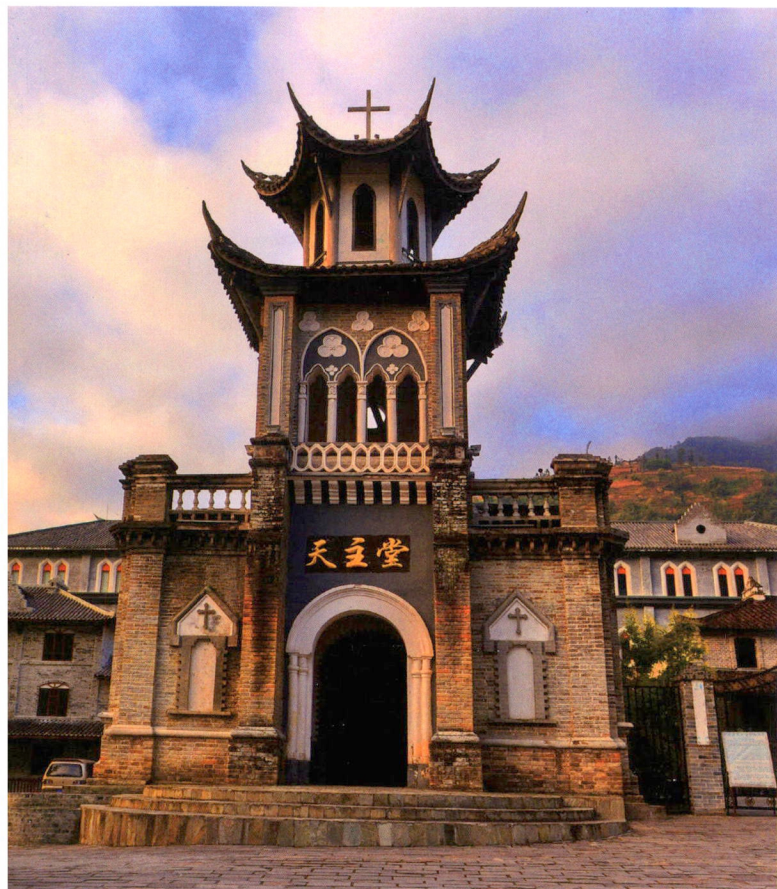
SACRED PLACE

Mount Hengshan Passing on the Torch: Nanyue Grand Temple's Journey of Love for the Country and the Religion 90
A Century-Old Church's History of Anti-Imperialism and Self-Reliance: Catholic Church at Yingjiang District, Anqing City, Anhui Province 94

ARTS

Celebrating 100th Anniversary of the Founding of the CPC: Selected Paintings and Calligraphy Works 96

中国化的宗教建筑



磨西天主堂外景



磨西天主堂毛泽东同志住地旧址

四川磨西天主堂

磨西天主堂位于四川省甘孜藏族自治州泸定县磨西镇，始建于1918年。教堂坐西南朝东北，面广三开间，辟中门，为中西合璧四合院建筑。主体采用具有防腐、防潮功能的天然楠木。教堂中式钟楼顶层为六角攒尖，底层为四角攒尖，以飞檐斗拱体现中国建筑特色。

1935年5月29日，中央红军一军团团部抵达磨西，毛泽东同志夜宿磨西天主堂神父楼，并与朱德、周恩来、王稼祥、张闻天、陈云、邓小平、秦邦宪等人召开会议，会上制定了攻打泸定桥的作战方案、研究北上路线、安排陈云出川到上海恢复被敌人破坏的党组织等事宜，史称“磨西会议”。教堂门口的大石碑上写着“红军长征磨西会议遗址”，高大挺拔的毛泽东雕像屹立在会址中央。磨西天主堂神父楼作为磨西会议旧址、毛泽东同志住地旧址，是四川著名的爱国主义教育基地、四川省重点文物保护单位。磨西天主教堂于1988年恢复开展宗教活动。

ISSN 1006-7558



06 >

9 771006 755218